

111 學年度四技二專統一入學測驗共同科目英文科 非選擇題測驗評分說明

非選擇題 (第 I 到第 III 題, 每題 4 級分)

I. 填充

本題型評量考生正確運用英文字彙及拼寫的能力。考生須根據中文題意，在英譯句子的兩個空格裡，依提示之字首，依序填入與中文(任務、正向的)相對應之英文單字。每格正確得 2 級分，兩格皆正確得 4 級分。

1. 這項任務指派給對挑戰有正向態度的人。

This m ① is assigned to people who have a p ② attitude toward challenges.

◆ 參考答案：

- ① mission
② positive

級分	說明
4	2 個空格皆正確。
2	僅 1 個空格正確。
0	2 個空格皆錯誤。

II. 句子重組

本題型評量考生掌握英文語法的能力。考生須依正確的英文語法，將分割的字詞，重組成正確、通順、達意的英文句子。

2. are conducting research / fatal diseases / to stop / Many scientists / the spread of

◆ 參考答案：

Many scientists are conducting research to stop the spread of fatal diseases.

◆ 評分說明：

級分	評分說明
4	所有字詞組合正確，且拼字、大小寫及標點均無誤。
3	(1) 所有字詞組合正確，但有拼字、字詞增減或標點錯誤。 (2) 多數字詞組合正確，且無拼字、字詞增減或標點錯誤。
2	(1) 多數字詞組合正確，但有拼字、字詞增減或標點錯誤。 (2) 半數字詞組合正確，且無拼字、字詞增減或標點錯誤。
1	(1) 半數字詞組合正確，但有拼字、字詞增減或標點錯誤。 (2) 少數字詞組合正確，且無拼字、字詞增減或標點錯誤。
0	(1) 少數字詞組合正確，但有拼字、字詞增減或標點錯誤。 (2) 所有字詞組合錯誤。 (3) 只抄引導文字、題目或其他試題。 (4) 空白(未書寫文字)。

III. 中譯英

本題型評量考生運用適當詞彙及英文句型結構的翻譯能力。考生須將中文句子譯成正確、通順、達意的英文。

3. 健行和露營是兩項非常受歡迎的戶外活動。

◆ 參考答案：

例如：Hiking and camping are two very popular outdoor activities.

Hiking Trekking Walking Hill walking Hillwalking	and	camping bivouacking	are two very	popular fashionable trendy	alfresco outdoor(s) out-of-door(s) outdoorsy open-air	events. activities.
--	-----	------------------------	--------------	----------------------------------	---	------------------------

◆ 評分說明：

級分	說明
4	能充分表達原文題意，文法、標點正確，用字遣詞沒有不當之處。
3	能適切表達原文題意，文法、標點、用字遣詞僅有少數不當之處。
2	僅能部分表達原文題意，文法、標點、用字遣詞有多處失當之處。
1	無法表達原文題意，文法、標點、用字遣詞僅有少數正確之處。
0	(1) 空白(未書寫文字)。 (2) 文字瑣碎、形同未答。 (3) 只抄題目或其他試題。 (4) 內容完全離題或錯誤。

◎ 111 學年度考生答題常犯錯誤及作答注意事項：

常犯錯誤	考生作答注意事項
句子重組同時書寫兩組答案，或重複抄寫某些重組單位。	根據作答規定，提供一句重組答案，勿寫下兩種不同的答案。
英文單字字母書寫潦草，難以辨識，如 u/n、t/e、c/l、w/m、f/t、r/v、r/n 及 h/n 等。	英文單字字母書寫應工整可辨。
拼寫英文字詞時，大、小寫不分。	務必檢查單字之大、小寫是否正確無誤。
書寫單字時，字彙間缺乏適當間隔，導致難以辨識。	書寫單字時，字彙間保留適當間隔，避免出現整段文字毫無間隔地連續書寫。
句子重組題自行增減字詞及更改、變化字詞。	依據提示的字詞，抄寫、重組成一完整句子，勿自行增減字詞或修改變化字詞。
答案書寫超出作答區。	在規定之答題區內作答。
用中文句點取代英文句點。	勿在英文句子中使用中文的標點符號。
答案中出現修改擦拭未淨的痕跡。	答案如有塗改，須擦拭乾淨，勿留下與答案無關之書寫痕跡，以確保答案清晰可辨。
將單字任意拆解，於不同兩行呈現。	書寫單字應在同一行完整呈現，勿任意拆解單字。